

mein Himmel begleitet mich

wo ist daheim?

dort wo wir herkommen
oder dort wo wir ankommen?

wie viel Licht gibt es, wo wir gewesen sind
wie viel Licht gibt es, wo wir jetzt sind?

was tut mehr weh

Heimweh
oder Fremdweh?

mein Himmel begleitet mich

dort und hier

آسمانم مرا همراه است

خانه کجاست؟

از آنجا که آمده ایم
یا آنجا که وارد شده ایم؟

چقدر نور در آنجا بود؟
چقدر نور در اینجا است؟

چه چیز دردناکتر است
درد وطن
یا درد غربت؟

آسمانم مرا همراه است
آنجا و اینجا

My heaven accompanies me

Where is home?

There, where I come from
or there, where we landed?

How much light is there, where we were?
How much light is there, where we are now?

What hurts more?

Homesickness
or the pain of otherness

My heaven accompanies me

there and here